

Rulltrappan

Text: Vase&Fuglsang

Översättning: Lennart Jensen

*Sketch med en orolig Mamman och två poliser, Larsson och Kommissarien,
och en barnvagn*

In kommer Mammann skrikande.

Mamman

HJÄLP! HJÄLP!

Är det nån som kom hjälpa mig? Det är ju alldeles förskräckligt. HJÄLP!
Vad ska jag göra?

Larsson

Vad är det som händer?

Mamman

Snälla, vill ni hjälpa mig?

Larsson

Jo, jo jo!

Mamman

Mina tvillingar har försvunnit.

Larsson

Nej!

Mamman

Jo, jag ställde barnvagnen borta vill rulltrappan.

Larsson

Vid rulltrappan. Okey! Ta det nu lugnt!

(Tar upp ett block och noterar)

Jag behöver en exakt beskrivning.

Mamman

Okay. Den är gjord av stål och aluminium, har en höjd på 9,2 meter, har 115 steg och en maxfart på 1,8 km/h.

Larsson

Alltså, jag vill inte ha en beskrivning av rulltrappan utan av barnvagnen.

Mamman

Oj, ursäkta. Den är rutig och de båda barnen som ligger i har gula overaller.

Larsson

Bra! Och ålder?

Mamman

33

Larsson

Jaha! Nej, jag menar inte er ålder. Barnens ålder?

Mamman

Jaså! Förlåt! Du menar barnens ålder. Dom är två, båda två.
Dom fyllde år i onsdags.

Larsson

Försök nu beskriva exakt vad som hände.

Mamman

Vad som hände? Vi hängde upp ballonger och så åt vi tårta och så sjöng vi.

Larsson

Försöker ni göra mig till åtlöje?

Mamman

Nej, vi sjöng: (*Sjunger*) Vi gratulerar, vi gratulerar....

Larsson

Lägg nu av! Jag struntar fullständig i vad ni gjorde på födelsedagskalaset.
Vad hände borta vid rulltrappan?

Mamman

Nej, jag sjöng inte borta vid rulltrappan. Barnen hade precis somnat så jag ville inte väcka dem. (*Gråter*)

Larsson

Ta det nu lugnt! Nu tar vi det från början.
Barnen sov alltså?

Mamman

Ja, det gjorde dem.

Larsson

Har ni vid något tillfälle lämnat barnvagnen utan tillsyn?

Mamman

Ja, det gjorde jag. För ett ögonblick gick jag bort till Pressbyrån och där ser jag, faktiskt, två mycket mystiska män! Med skägg.

Larsson

Mystiska män med skägg....
Aha, nu närmar vi oss...

Mamman

Dom ställer sig utanför och äter varsin glass!

Larsson

Kan ni beskriva dem?

Mamman

Det var en Magnum Mandel och en Eskimå-strut.

Larsson

Nu räcker det! Tror ni det är okey att stå här och förlöjliga polisväsendet?

Kommissarien

(Kommer in på scen. Larsson går honom till mötes)

Larsson! Ta det nu lugnt herr Larsson. Vad är det som händer här?

Larsson

Jo, herr kommissarien. Nu ska ni få höra.

Den unga damen här påstår att hon bestulits på en barnvagn med ett tvillingpar i borta vid rulltrappan.

Kommissarien

Aha!

Larsson

Men hon blandar ihop begreppen.

Kommissarien

Så kan vi inte ha det. Nej, så kan vi inte ha det. *(Går bort till Mamman)*
Unga frun, ni säger alltså att barnvagnen stod borta vid rulltrappan.

Mamman

Ja!

Kommissarien

Kan jag få en exakt beskrivning?

Mamman

Ja, den är rutig.....

Kommissarien

Rutig? Då har dom målat om den sen sist, Larsson! ☺

Larsson

Har ni kört omkring med hennes barnvagn?

Kommissarien

Nej! Jag menar rulltrappan. Har du aldrig åkt med den?
Det borde du göra!

Den har en höjd på 9,2 meter, har 115 steg och en maxfart på 1,8 km/h.

Larsson

Alltså, det där känner jag redan till.

Kommissarien

Jaha. Bra! (Går mot Mamman)
Okey, två barn i vagnen säger ni.

Larsson

Stämmer!

Kommissarien

Ålder?

Larsson

Dom är två år gamla.

Mamman

Fyllde år i onsdags!

Kommissarie

Det stämmer! Det gjorde jag!
(*Förvånad till Mamman*) Hur tusan kan ni veta det?
Det var en privat fest.

Larsson

Det var inte er födelsedag.

Kommissarien

Var det inte min födelsedag i onsdags. Larsson, nu yrar du.
Varför tror du annars vi hade ballonger och flaggor och åt tårta
och alla sjöng för mig? (*Sjunger*) Vi gratulerar, vi gratulerar.
Du verkar lite förvirrad, Larsson!

Larsson

Vore det inte bättre om ni koncentrerade er på händelsen borta vid rulltrappan?

Kommissarien

Jo!

Larsson

Bra! Vad är det vi vet?

Kommissarien

Den är gjord av stål och aluminium, har en höjd på 9,2 meter....

Mamman

..... och en maxfart på 1,8 km/h.

Larsson

Jag pratar inte om rulltrappan. Jag pratar om barnvagnen och dom två med skägg.

Kommissarien

Ingen orsak, frun lilla.

Bra jobbat, Larsson. Då var den saken ur världen!

Hur är det med dig, Larsson? Du är ju helt uppskakad!

Larsson

Jag mår inte riktigt bra.

Kommissarien

Vet du vad!? Arbetspasset är ju snart slut.

Jag bjuder på en öl borta vid rulltrappan.

Larsson

Då måste den vara stor!

Kommissarien

Stor? Det kan du lita på!

Den har en höjd på 9,2 meter, har 115 steg och en maxfart på 1,8 km/h.

R I D Å